

Cách phân loại và xử lý rác thải sinh hoạt

Bản dịch tiếng Việt

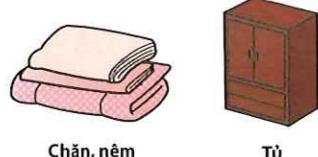
Rác cháy được	Túi đã buộc 	Túi bị đầy rác 	Vật được chôn túi ở trên và dưới 	Rác tươi sống 	Tã giấy 	Quần, áo 	Giấy 	Giấy không phải tài nguyên 	<ul style="list-style-type: none"> Rác cháy được trong kích thước 30cm. Bỏ rác vào túi rác chỉ định của thành phố Hashima. Nhất định phải buộc lại. Dùng túi lớn hơn khi không bỏ vừa. Tã giấy thì loại bỏ những vật bẩn đi.
Giấy các loại	Giấy báo 	Tờ rơi 	Loại trừ các loại tờ rơi và chỉ bó giấy báo Chi bó các loại giấy quảng cáo 	Giấy tổng hợp 	Sách, vở, tạp chí, thư, bưu thiếp, bao bì giấy, bao bì bánh kẹo, v.v.. Lưu ý chỉ loại không có phần nhôm bên trong 	Hộp sữa 	Rửa sạch bên trong và mở rà. Lưu ý chỉ loại không có phần nhôm bên trong 	Thùng giấy, thùng, carton Mở ra rồi bó lại 	<ul style="list-style-type: none"> Trường hợp trời mưa thì vứt vào lán tiếp theo. Không bỏ bằng băng dính. Giấy vụn thì bỏ vào túi giấy rồi vứt. Giấy chống thấm nước, dầu, axit, giấy tổng hợp, giấy in, giấy cảm nhiệt, giấy carbon, giấy nguyên liệu hỗn hợp, giấy có dính mùi hôi thối và giấy đã bị cắt vụn thì để vào rác cháy được.
Chai,lọ thủy tinh	資源收集袋 資源收集袋 羽島市 	①Đổ hết bên trong ②Tháo nắp ③Xé nhãn ④Rửa sạch bên trong ⑤Cho vào túi rồi vứt 	Chai bia 	Chai rượu 	Chai nước ngọt 	Chai thủy tinh 	Lọ gia vị thủy tinh 	Chai, lọ trang điểm thủy tinh 	<ul style="list-style-type: none"> Loại bỏ các vật lật trong lọ trước khi vứt Phải rửa sạch bên trong bằng nước trước khi vứt Nắp bằng nhựa thì vứt vào túi rác chuyên dùng cho đồ nhựa Nắp bằng kim loại thì cho vào túi rác không cháy được
Lon	資源收集袋 資源收集袋 羽島市 	①Đổ hết bên trong ②Tháo nắp và nhãn ③Rửa bằng nước ④Cho vào túi rồi vứt Loại không có nắp và nhãn thì để nguyên 	Lon đóng hộp Can, lon dầu Tách riêng nắp và lon 	Hộp bánh kẹo 	Nước ngọt đóng lon 	Bia lon 	Bình xịt, bình ga 	<ul style="list-style-type: none"> Loại bỏ vật lật bên trong. Vật bị rỉ sét thì phân thành rác không cháy được. Rửa sạch bên trong bằng nước. Bình xịt, bình ga thì phải sử dụng hết sau đó đục lỗ trên thân bình.(cần thận cháy nổ) Không làm bếp. Kiểu nắp khay thì chia phần lon và nắp riêng. 	
Chai nhựa	資源收集袋 資源收集袋 羽島市 	①Đổ hết bên trong ②Lấy nắp ③Xé nhãn ④Rửa bằng nước ⑤Cho vào túi rồi vứt 	Các loại nước uống đóng chai 	Chai rượu 	Chai nước tương 	Chai giấm 	Chai nước sốt (chỉ loại không có dầu) Chỉ những loại có kí hiệu này 	<ul style="list-style-type: none"> Rửa sạch bên trong bằng nước và để ráo. Không làm bếp. Chai nước sốt(có dầu) thì bỏ vào túi rác thải dành cho đồ nhựa. Nắp bằng nhựa thì bỏ vào túi rác dành cho đồ nhựa. 	
Vật dụng bằng nhựa	Túi có thể thấy được bên trong (túi trong suốt) 	①Rửa ②Làm ráo nước ③Bỏ vào túi có thể thấy bên trong Những vật có đính kèm kí hiệu này 	Bình dầu gội 	Chai tẩy rửa 	Chai nước chấm 	Túi bánh kẹo 	Các loại nắp nhựa 	Hộp băng xốp 	<ul style="list-style-type: none"> Đỗ đựng bằng nhựa, màng bọc thực phẩm, túi bánh kẹo v.v ... có dính bẩn thì rửa sạch và để ráo nước. Đồ nhựa có đính kèm kim loại thì phân vào rác không cháy được.
Các loại nhựa khác	Túi có thể thấy được bên trong (túi trong suốt) 	①Loại bỏ hết vết bẩn ②Cho vào túi rác có thể thấy bên trong ③Dán nhãn được quy định của thành phố vào nơ để nhìn thấy 	Các loại thau, chậu bằng nhựa 	Xô nhựa 	Đồ chơi 	Móc quần áo 	Hộp đĩa CD 	Thùng, can nhựa 	<ul style="list-style-type: none"> Các loại nhựa khác khi vứt phải dán nhãn màu xanh dương có ghi その他プラスチック Cho vào túi rác trong suốt có thể tích 45L
Vật có hại	Túi có thể thấy được bên trong (túi trong suốt) 	Cho vào túi riêng biệt Pin khô, pin đồng hồ điện tử, pin sạc Nhiệt kế Bóng đèn tròn Đèn huỳnh quang dạng ống Bật lửa Cho vào hộp 							<ul style="list-style-type: none"> Xả hết ga trong bật lửa trước khi vứt. (cần thận cháy nổ) Đèn huỳnh quang dạng ống nếu không có hộp đì kèm thì phải cho vào túi rác có thể thấy được ở bên trong và tránh không để bị thủng túi. Đèn huỳnh quang, bóng đèn tròn, chỉ những cái đã vỡ thì cho vào túi có thể nhìn thấy được bên trong. Pin lithiumion, hộp sạc pin tái chế loại nhỏ cũng là vật có hại.
Rác không cháy được	Túi đã buộc buộc lại 	Túi không đựng vừa 	Vật được chôn túi ở trên và dưới 	Dĩa, bát 	Nắp kim loại 	Dao, kéo 	Băng, đĩa 	Chai, lọ vỡ 	<ul style="list-style-type: none"> Vật nguy hiểm như cốc, tăm kính đã vỡ hay dao thì dùng bao gói lại và ghi rõ "chú ý vật đã vỡ" "chú ý dao" rồi mới cho vào túi rác. Quạt sưởi, lò sưởi phải đổ hết dầu đi. (chú ý hỏa hoạn) Các loại đồ chơi bằng pin thì tháo pin ra rồi vứt. (chú ý hỏa hoạn) Đồ không tháo pin ra được thì ghi rõ "có pin khô" rồi cho vào túi rác.

Rác loại lớn



Đem trực tiếp đến nơi xử lý rác

Phải đăng ký trước



Chăn, nệm Tủ Xe đạp Túi golf

1 Đăng ký bằng điện thoại

Trung tâm thu gom rác loại lớn
058-216-8066

Thời gian tiếp nhận/thứ 2 đến thứ 6 (trừ ngày lễ)
sáng 9 giờ đến 4 giờ chiều

2 Mua tem xử lý rác loại lớn

Tem xử lý rác loại lớn 1 tấm 200 yên.
Địa điểm bán/cửa hàng thu gom xử lý rác loại lớn.
Có đăng tải trên trang chủ.



3 Vận chuyển rác loại lớn đi



- Mang rác đến trung tâm tái chế Yamadagumi theo đúng giờ đã hẹn.(hashimashi-funabashichou-desuka 4 choume-60 banchi)
- Dán phiếu xử lý rác vào nơ để nhìn thấy.

Những loại rác không thể xử lý

Vứt rác có khối lượng lớn cùng lúc (rác sinh hoạt)

Rác từ tổng vệ sinh, dọn nhà hoặc vứt rác khối lượng lớn cùng lúc. (có phí)

Rác thải kinh doanh

Rác từ hoạt động kinh doanh(văn phòng, cửa hàng, quán ăn, công trường,v.v...)



Đến nơi đã mua, cơ sở chuyên môn, nhà thầu yêu cầu và xử lý chính xác.